קאנסטיטוציאן

דער

חברה תלמוד תורה
נארד סייד אף ברוקלין
אנשי אמת.



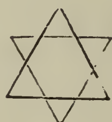
געגרינדעט אַם 1טען פעברואר, 1896.

נויאָרק,
דרוק פאָן ל. קעסטענבוים, 291 סעקאָנד סט.
1909.

קאנסטיטוציאן

— דער —

חברה תלמוד תורה
נארד סייד אף ברוקלין
אנשי אמת.



געגרינדעט אַם 1טען פעברואר, 1896.

נויאָרק,
דרוק פאָן ל. קעסטענבוים, 291 סעקאָנד סט.
1909.

געזעטצע.

אַרטיקעל 1.

נאַמען, שפּראַבע אונד צוועק.

§ 1. דיעזע חברה פיהרט דען נאמען:

חברה תלמוד תורה נארד סייד אף ברוקלין אנשי אמת.

§ 2. דיא פערהאנדלונגען אונד ביבער דיעזער חברה זאללען אין דייטשער שפּראבע געפיהרט ווערדען יעדאָך זאלל עס געשטאַטעטט זיין דאס פּראָטאָקאָלל אין יידישער שריפט צו פערפאַססען.

§ 3. צוועק דיעזער חברה איזט:

a) טעגליבען מנין אבצוהאַלטען

b) פיר 12 קינדער פאן אונבעמיטטעלטע עלטערן אונטעררריכט אין רעליגיאָן אונענטגעלדליך צו ערטהיילען.

c) ביים אבלעבען איינעס מיטגליעדעס אדער זיינער פאַמיליע אַנגעהעריגען, נאך יידישען ריטוס צו בעשטאַטטען.

אַרטיקעל 2.

§ 1. דיא רעגעלמעססיגען פערזאַמלונגען דיעזער

חברה זאָללען צווייא מאל מאנאטליך שטאַטטפינ־
דען, אונד צוואַר אן איינען זאלכען אבענדע אלס
פאן דער חברה פאן צייט צו צייט בעשלאָססען ווירד.

§ 2. דיא פערזאממלונגען זאללען אום 7 אוהר
אַבענדס ערעפנעט ווערדען, איננערהאלב פינפצעהן
מינוטען נאך פעסטגעזעטצטער צייט זאלל דיא פער־
זאַממלונג אונבעדינגט ערעפפנעט זיין.

§ 3. שפּעציאל פערזאממלונגען קעננען איינבע־
רופען ווערדען :

a) אויף בעשלוסס דער חברה,

b) דורך דען פּרעזידענטען אין זעהר דרינגענדען
פעללען

c) ווענן צעהן גוטשטעהענדע מיטגליעדער דען
פּרעזידענטען שריפטליך אונטער אַנגאבע דער גרינדע
דאצו אויפפאָרדערן יעדאָך זאללען אין זאָלכען שפּע־
ציאל־פערזאממלונגען, ווענן אויף איינעם אויססער־
געוועהנליכען פערזאַממלונגסאבענד איינבערופען, נור
דיא געשעפטע ערלעדיגט ווערדען, דיא אלס גרונד
דער איינבערופונג געדיענט האבען. עס זאָלל מינ־
דעסטענס זיעבען דער אונטערצייכנעטען מיטגליעדער

בייא איין זא איינבערופענען שפעציאל־פערזאמלונג אנוועזענד זיין.

§ 4. זיעבען מיטגליעדער בילדען איין קוואָרום אונד זינד בערעכטיגט אללע געשעפטע צו ערלעדיגען וועלכע בייא דער בעטרעפפענדען פערזאממלונג פאָרגעבראכט ווערדען.

§ 5. צו דען לעטצטען פערזאממלונגען דער מאנאטע מערץ, יוני, סעפטעמבער אונד דעצעמבער זאללען אללע מיטגליעדער געדרוקטע איינלאדונגען ערהאלטען.

אַרטיקעל 3

בעאמטען אונד דערען פפליכטען.

§ 1. צור לייטונג דער געשעפטע דער חברה זאללען פאלגענדע בעאמטע געוועהלט ווערדען:

פּרֶעזידענט, וויס־פּרעזידענט, פּראַטאָקאָל־סעקרעטער, פינאַנץ־סעקרעטער, שאַטצמייסטער אונד 3 טרוסטיעס, פערנער זאלל איין שול־סעקרעטער ערוועהלט ווערדען

פפליכטען דעס פּרעזידענטען

§ 2. דיא פפליכטען דעס פּרעזידענטען זינד בייא

אַללען פערזאממלונגען דען פּאָרזיטץ צו פיהרען אונד
דיא פערהאנדלונגען אין דענזעלבען נאך דען בעַ
שטיממונגען דיעזער חברה צו לייטען, דארויף צו
זעהען דאס רוהע אונד אנשטאַנד בעאָבאַכטעט
ווערדע, פערנער אַללע קאממיטטעען, מיט אויס־
נאַהמע, דעס קאַנדידאַטען אונטערזוכונגס קאמיטעס.
וואָ דער וויס פּרעזידענט דיא מינאָריטעט ערנענט,
וואַהל־טעללער זאָוויא אין אַבוועזענהייט דער בעַ
אמטען דערען שטעללפערטרעטער צו ערנעננען.
דארויף צו זעהען דאס דיא רעכטע דער ברידער
אין אללעם געוועהרט ווערדען.

§ 4. אללע דיא פאם פּראָטאָקאָלל סעקרעטער
אויסגעשטעללטען צאַהלונגס־אנווייזונגען דער חברה
צו אונטערצייכנען, דאסס רעזולטאַט ד״ר אבשטימ־
מונג דער פערזאַמלונג מיטצוטהיילען, אונד אב שלוס
זיינעס אמטסטערמינעס אַללע דאָקומענטע, באַנק־
ביכער אונד זאָנסטיגעס אייגענטהום דער חברה אין
גוטער אָרדנונג אן זיינעם נאַכפאָלגער צו איבערגעבען.

§ 5. דער פרעזידענט איזט עקס־אָפיציאָ מיטגליעד
זעממטליכער קאָממיטטעען.

פפליכטען דעס וויס-פרעזידענטען.

§ 6 דער וויס-פרעזידענט זאלל דען פרעזידענ־טען אין דיא אניספיהרונג זיינער אמטספפליכטען אונטערשטיצען, אונד אין זיינער אבוועזענהייט דעסען שטעללע פערטרעטען; דערזעלבע זאלל פערנער בייא אללען פראגען, בייא דענען דער פרעזידענט בעטהיי־ליגט איזט דיא פערהאנדלונגען לייטען.

ער איזט צוגלייך פארזיטצענדער דעס פינאנץ קאממיטטעעס.

פפליכטען דעס פראטאקאלל-סעקרעטערס.

§ 7. דער פראטאקאלל-סעקרעטער זאלל איין ריכטיגעס פראטאקאלל בייא אללען פערזאממלונגען פיהרען אונד עס אין דען נעכסטען פערזאממלונג פארלעזען. ער זאלל בייא אללען פערזאממלונגען דיא בעאמטען-ליסטע פערלעזען.

§ 8 אללע עפפעקטען, פאפיערע אונד זאנסטיגעס אייגענטהום דער חברה, וועלכע זיך אין זיינען בע־זיטץ בעפינדען, זיינעם נאכפאלגער אים אמטע אין געהעריגער ארדנונג איבערגעבען.

§ 9. דער פראטאקאלל סעקרעטער האט אללע

פאן דער חברה אנגעאָרדנעטען אנווייזונגען אויס־צוּשטעללען, צו אונטערשרייבען אונד דיעזעלבען דען פּרעזידענטען צור אונטערשריפט פאָרצולעגען.

פפליכטען דעס פינאַנצ־סעקרעטערס.

§ 10. דער פינאַנץ סעקרעטער האט אללע דער חברה קאַססא צופליעססענדען געלדער בייא יעדער פערזאממלונג אין עמפּפאנג צו נעהמען דאריבער צו קוויטטירען אונד זאָפאָרט נאך שלוס דער זיטצונג דען שאטצמייסטער געגען בעשטעטיגונג צו איבער־געבען.

§ 11. איין הויפּטבוך צווישען דער חברה איינער־זייטס אונד דען ברידערן אַנדערזייטס נעבסט איין קאססא־בוך, איבער אייננאהמען אונד אויסגאַבען צו פיהרען אונד היעראיבער אין יעדער פערזאַממ־לונג בעריכט צו ערשטאטטען, פערנער דען פיערטעל־יעהרליכען בעריכט נעבסט דען גענאננטען ביכער דעם פינאַנץ-קאמיטעע זאָוויא אויך דען פּרעזידענ־טען אויף פערלאַנגען פאָרצולעגען.

דיא פיערטעליעהרליכען בעריכטע זאללען בייא יעדער גענעראל פערזאַממלונג פערלעזען ווערדען

§ 12. אללע שריפטליכען מיטטהיילונגען אונד קאָררעספאנדענצען צו בעזאָרגען, בייא זיינעם אמטס־אויסטריטטע האט ער זעממטליכע אין זיינעם בע־זיטצע בעפינדליכען ביכער אונד זאָנסטיגע עפעקטען דער חברה אַן זיינעם אמטסנאכפאָלגער אין גוטער אָרדנונג צו איבערגעבען.

פפליכטען דעס שאַטצמייסטערס.

§ 13. דער שאַטצמייסטער האט פאָר זיינעם אַמטסאַנטריטט פיר דיא איהם אַנפערטרויטען געל־דער איינע בירגשאַפט אים בעטראַגע פאן 100.00$ אין באַאַרעם געלד צו לייסטען.

§ 14. דערזעלבע האט אללע אין דען פערזאַממ־לונגען איינגענאַנגענען געלדער פאָם פינאַנץ־סעקרעטער געגען קוויטטונג צו איבערנעהמען אונד דיא פאָם פראָטאָקאָלל־סעקרעטער אויסגעשטעללטען אונד פאם פרעזידענטען אונטערצייכנעטען אנווייזונגען פינקט־ליך אויסצוצאַהלען, פערנער זיך אַללע צאַהלונגען פאן עמפפענגער בעשטעטיגען לאַססען.

§ 15. איבער אללע איינגאַהמען אונד אויסגאַבען גענויעס בוך פיהרען אונד דעם פינאנץ־קאָממיטטע

דיא ביכער נעבסט אללען אנווייזונגען אונד קוויט־
טונגען פאָר אבהאַלטונג דער גענעראל־פערזאממלונג
אָדער זאָ אָפט דאסזעלבע עס פערלאנגט פאָרצולעגען.

§ 16. ער זאָלל דיא אין זיינעם בעזיטצע בע־
פינדליכען חברה געלדער, זאָבאלד דיעזעלבען אויף
וואונש דער חברה דעפּאָנירט ווערדען זאָללען, דעם
ערשטען טרוסטיע געגען קוויטטונג איבערגעבען.
בייא זיינעם אויסטריט אללעס אין זיינער פערוואַה־
רונג בעפינדליכע אייגענטהום דער חברה זיינעם
נאכפאָלגער אים אמטע אין גוטער אָרדנונג איבערגעבען

פפליכטען דער טראָסטיעס.

§ 17. דיא פפליכטען דער טראָסטיעס זינד אַללע
פינאַנציעללען אנגעלעגענהייטען צו איבערוואַכען,
פערנער האבען דיעזעלבען אַללע אין דיא חברה
קאממענדען רעכנונגען צו פריפען אונד אונטער־
שרייבען דיא פאן דער חברה צום דעפּאָנירען בע־
שלאָססענע געלדער פאם שאטצמייסטער געגען קוויט־
טונג אין עמפפאנג צו נעהמען אונד איננערהאלב
24 שטונדען אין דיא באַנק צו דעפּאָנירען, דיא

טראָסטיעס האבען אויך, אויף בעשלוסס דער חברה געלד פאן דער באנק צו האָלען.

ארטיקעל 4.

וואַהל אונד צייטדויער דער בעאמטען.

§ 1. פרעזידענט, וויס-פרעזידענט, פראָטאָקאָלל-סעקרעטער, פינאַנץ-סעקרעטער, שאַטצמייסטער אונד טראָסטיעס. ווערדען מיטטעלסט שטיממצעטטעל בייא דער גענעראַל-פערזאַממלונג אין דער מאנאַטע יוני אונד דעצעמבער אויף דיא צייטדויער פאן 6 מאָ-נאַטען ערוועהלט.

§ 2. מאיאָריטעט ד. ה. איינע שטיממע איבער דיא העלפטע אללער אבגעגעבענען שטיממען, ענט-שיידעט בייא דער וואַהל דער בעטרעפפענדען בע-אמטען זאָללטען 3 אָדער מעהר קאַנדידאטען פיר דיעזעלבען בעאַמטענשטעללען אים פעלדע זיין, זאָ מוסס דער דיא וועניגער שטיממען האבענדע קאנ-דידאַט צוריקטרעטען, ביז איינע אַבסאָלוטע מאיאָ-ריטעט ערציעלט איזט, דען קאנדידאטען שטעהט דאס רעכט צו, זיך אויף איינע איינפאַכע מאַיאָריטעט צו אייניגען.

§ 4. פאָר יעדער וואַהל ערנעננט דער פּרעזידענט דרייא וואַהל ריכטער (טעללער) וועלכע דיא אבגעגעבענען שטיממען צעהלען אונד דער חברה דאס רעזולטאַט מיטטהיילען.

§ 5. איינער יעדען וואַהל האבען צווייא נאָמינאציאנען פיר דיא צו בעזעטצענדען עמטער פאָראַנצוגעהען אונד צוואר אין דען צווייא דער גענעראַל־פערזאממלונג פאָראנגעהענדען פערזאממלונגען, אם גענעראַל־פערזאַממלונגס־אבענד ווערדען קיינע נאָמינאַציאנען פאָרגענאממען.

§ 6. נייע נאמינאציאנען דירפען נור דאנן אַם אבענד דער וואהל אדער דער איינזעטצונג דער בעאמטען פארגענאממען ווערדען, ווענן זעממטליכע נאמינירטען קאנדידאטען פיר דאס רעספּעקטיווע אמט איהרע פערציכטלייסטונג ערקלעהרען, אדער דיא ניכטבערעכטיגונג דעס נאמינירטען פיר דאס בעטרעפענדע אמט ערוויעזען ווירד.

§ 7. אם וואהלאבענדע קאנן דיא אין דען געזעטצען פעסטגעזעטצטע בירגשאַפט אדער געהאלט דער בעאמטען פאן דער חברה ערהעהט אדער

ערניעדריגט ווערדען, יעדאך מוסס זאלבעס פאר דער וואהל געשעהען.

§ 8. קיין ברודער זאלל צו אירגענד איינעם אַמט בערעכטיגט זיין, דער ניכט פאָללע זעכס מאָנאַטע דער חברה אַנגעהערט.

אַרטיקעל 5.

קאממיטטעען

§ 1. דיא פערמאַנענטען קאממיטטעען דיעזער חברה זינד :

a) דאס קראנקען אונד שבעה קאממיטטעע,

b) דאס פינאנץ־קאממיטטעע, אונד

c) דאס פריעדענס־קאממיטטעע.

§ 2. דאס קראנקען קאמיטעע זאלל אינקלוזיווע דעם פרעזידענטען אונד וויס פרעזידענטען אויס 7 מיטגליעדערן בעשטעהען, וועלכעס דער פינאַנץ־סעקרעטער נאך אלפהאבעטישער רייהענפאָלגע ער־נעננען זאָלל.

איין יעדער קראנקגעמעלדעטער ברודער זאלל אנדערע קאמיטטעען ערהאלטען. דאס זא ערנאנטע קאמיטטעע איזט פערפפליכטעט, דען קראנקען אן

דען איהם פאם סעקרעטער אנגעצייגטען טאגע. יעדע וואכע צו בעזוכען, זא לאנגע דער ברודער קראנק איזט.

§ 3. — בייא אנשטעקענדען קראנקהייטען זינד דיא ברידער דען פערפפליכטונגען דעס בעזוכעס ענטהאָבען. יעדאַך מיססען דיעזעלבען איבער דאס בעפינדען דעס קראנקען ערקונדיגונג איינציעהען, בעפינדעט זיך איין קראנקער ברודער אין איינעם האָספּיטאל אין גראָס נויארק, זאָ האבען זיך אין יעדער וואָכע צווייא מיטגליעדער דעס קראנקען קאמיטעעס נאך זיינעם בעפינדען צו ערקונדיגען.

§ 4. דאס שבעה קאמיטעע האט וועגן פאם פינאנץ-סעקרעטער אויפגעפאָדערט, דען שבעה זיטצענדען ברודער אן דען איהם אנגעגעבענען טאגע צו בעזוכען.

§ 5. דאס פינאנצ־קאָמיטעע. וועלכעס אוים דעם וויים פרעזידענט אַלס פאָרזיטצענדען אונד דרייא מיטגליעדערן בעשטעהט, וועלכעס פאָם פרעזידענטען גלייך נאך זיינעם אַמטסאַנטריטטע אויף דיא הויער פאן 6 מאנאטען ערנאַננט ווערדען. האט דיא ביכער

דעם פינאנץ־סעקרעטערס, אונד דעם שאַטצמייסטערס צופריפען, אונד בייא יעדער גענעראַל־פערזאַממלונג דער חברה איינען שריפטליכען בעריכט צו אונ־טערברייטען.

§ 6. דאס פריעדענס־קאממיטטעע אויס דרייא מיטגליעדערן בעשטעהענד. זאָלל פאָם פרעזידענטען גלייך נאך זיינעם אמטסאַנטריטט אויף דיא דויער פאן איין יאהר ערנאננט ווערדען, דערען פפליכט איזט עס, אַללע צווישען דען ברידערן פאָרקאָמ־מענדען שטרייטיגקייטען אונד מיספערשטענדניססען צו שליכטען, אום דערען אויסטראגונג אונטער אללען אומשטענדען פאָר עפפענטליכען געריכטען צו פער־מיידען.

אַרטיקעל 6.

אויפנאַהמע־בעדינגונגען

§ 1. איין קאנדידאט צור אויפנאַהמע אין דיע־זער חברה מוס דאס 21טע יאהר עררייכט אונד דאס 45טע נאָך ניכט איבערשריטטען האבען. יעדער קאנדידאַט, אונד ווען פערהייראַטהעט, אויך דעסען פרויא, מיססען דער מאָזאישען רעליגיאָן אנגעהערען,

איינעם גוטען מאראלישען כאראקטער בעזיטצען זאָוויא קערפּערליך אונד גייסטיג געזונד זיין.

§ 2 דער פאָרשלאג איינעס קאנדידאַטען קאנן נור דורך מיטגליעדער דיעזער חברה געשעהען, דיא איבערצייגט זיין מיססען, דאס ער אללע אין § 1. געשטעללטען אנפאָרדערונגען ענטשפּריכט.

איין זאָלכער פאָרשלאַג מוס שריפטליך געשעהען מיט אנגאבע דעס נאַמענס, אלטערס, וואָהנאָרטעס אונד בעשעפטיגונג, זאָוויא נאַמע אונד אַלטער דער פרויא דעס קאנדידאטען, וועלכע יעדאך דאס 45טע יאהר נאָך ניכט איבערשריטטען האט אנגעגעבען ווערדען, נעבסט הינטערלעגונג פאן $1.00 פאָר־שלאַגס געביהר.

§ 3 וועגן איין זאָלכער פאָרשלאג איינגעבראכט אונד אַנגענאָממען ווארדע, זאָלל דער פרעזידענט צור געזעטצליכען קאָמיטטעע צוויא ברידער אונד דער וויס פרעזידענט איינען ברודער ערנעננען. וועלכע זיך אונפּאַרטייאיש איבער דען כאראקטער דעס קאנדידאטען צו ערקונדיגען אונד אין דער נעכסטער פערזאַממלונג צו בעריכטען האבען.

§ 4. איזט דער בעריכט דעם קאָמיטטעעס פיר דען קאנדידאַטען זאָוויא פיר זיינע פרויא גינסטיג, זאָלל צור באַללאָטאזשע געשריטטען ווערדען, דרייא שוואַרצע קוגעלן ווייזען איינען יעדען קאנדידאַטען אַב. אונד קאנן דערזעלבע פאָר אַבלויף פאן זעכס מאָנאַטען, ניכט אום אויפנאַהמע אין דיעזער חברה נאכזוכען.

§ 5. קיין קאנדידאַט זאלל אין דער חברה איינ־געפיהרט ווערדען בעפאָר ער דיא איינטריטטסגעלדער צור חברה ענטריכטעט האט.

איזט דיא אויפנאַהמע איינעס קאנדידאטען ער־פאָלגט, זאלל דער פּראָטאָקאָלל סעקרעטער דענזעל־בען דאפאן אין קענטניס זעטצען, דאַמיט ער זיך בייא דער נעכסטפאָלגענדען פערזאַממלונג צור איינ־פיהרונג איינפינדעט, פערזיימט איין זאָלכער קאַנ־דידאט, זיך איננערהאלב דער נעכסטען זעכס וואָכען צור איינפיהרונג איינצופינדען, זאָ זאָלל דאס פאָר־שלאגסגעלד דער חברה צופאַללען, נור קראנקהייט אדער אבוועזענהייט פאן דער שטאדט ווערדען אלס גענינענדע גרינדע אנערקאננט.

§ 6. קיין פאָרשלאַג קאנן צוריקגעצאָגען ווערדען, נאכדעם דאס קאָמיטעע איבער דען קאנדידאַטען בעריכטעט האט.

אַרטיקעל 7.

איינקינפטע דער חברה.

§ 1. דיא איינקינפטע דער חברה בעשטעהען:

a) אוים דען איינפיהרונגס־געלדערן,

b) אוים דען רעגעלמעסיגען ביימרעגען,

c) אוים ספענדונגען

d) אוים דען שטראַף געלדערן.

§ 2. דיא אויפנאַהמע־געביהרען פיר קאַנדידאַטען זינד נאך פערהעלטניסס דעס אלטערס פאָלגענדער מאאסען פעסטגעזעטצט.

פאן	21	ביז	35 יאהרען	$4 00
"	35	"	40 "	5.00
"	40	"	45 "	6.00

איבער 45 יאהרען זאלל דיא חברה בייא איינער געזעטצליכען פערזאַממלונג דיא אויפנאַהמע גע־ביהרען בעשטיממען.

§ 3. דיא רעגעלמעססיגען ביימרעגע זאללען $1 30 פרא קווארטאל בעטראַגען.

§ 4. בּייא וויעדער פערהייראַטהונג איינעס ברו־
דערס זאָלל זעלבער פיר דיא אויפנאַהמע דער פרויא
צעהן דאללארס אן דיא חברה ענטריכטען, זעלבע
זאלל יעדאָך דאס 45טע יאהר ניכט איבּערשריטטען
האבען, איבער 45 יאהר זאלל דיא חברה בּייא
איינער פערזאַממלונג דאס אויפנאַהמע געביהר
בעשטיממען.

ארטיקעל 8.

פפליכטען דער מיטגליעדער.

§ 1. יעדעס מיטגליעד מוסס פאָר זיינער איינ־
פיהרונג דאס פראַגע־ אונד אַנטוואָרט בוך אונטער־
צייכנען, אונד זיך דאַדורך פערפפליכטען, דיא גע־
זעטצע דער חברה שטרענג צו בּעפאָלגען.

§ 2. מיטגליעדער האבען דיא פערזאַממלונגען
זאָ אָפט אַלס מעגליך בייצואוואַהנען, זיך נאַך קרעפ־
טען אן דען אַרבייטען צו בּעטהייליגען אונד זיך
דען קאממיטעע־פפליכטען ניכט צו ענטציעהען.

§ 3. בייא גענעראַל וויא שפּעציאַל פערזאַמלונגען
אלס אויך בייא לייכענבעגענגניססען פערשטארבּענער
ברידער דיעזער חברה, זאללען זיא זיך נאך ערהאל־
טענער איינלאדונג איינפינדען.

אַרטיקעל 9.

בענעפיציען

a) בעערדיגונגספלאַטץ אונד בעערדיגונגס־קאָסטען פיר מיטגליעדער אונד דערען פאמיליע.

b) שבעה געלד.

§ 1. שטירבט איין ברודער דיעזער חברה, זאָ זאלל דעססען לייכע נאך יידישעם ריטוס ביז צור בעער־דיגונג פאן דער חברה קדישא בעהאנדעלט ווערדען.

דאס לייכען קאמיטטעע בעשטעהענד פאן 4 מיטגליעדער האבען דיא לייכע אין דען פיר זיא בעשטיממטע קוטשע ביז צום גראַבע צו בעגלייטען.

§ 2. איין מיטגליעד, וועלכעס אין טרויער (שבעה) קאמט אונד זיך ביים פינ. סעקרעטער מעלדעט דאַס ער שבעה זיטצט, ערהעלט $5.00 שבעה געלד, פאָראויסגעזעטצט, וועגן דאַס שבעה קאמיטע בע-ריכטעט האט, דאס דערזעלבע דיא שבעה נאך יידישעם ריטוס געהאלטען האט.

אַרטיקעל 10

בעערדיגונגסקאָסטען.

§ 1. ביים טאָדעספאַללע איינעס בערעכטיגטען

בּרודערס אָדער דעסען עהעפרויא נאך דעם דיעזעל־
בען זעכּס (6) פאָללע מאנאַטע אין דיא ביכער דער
חברה איינגעטראגען זינד, פאַללס דיא לייכע אויף
דער חברה׳ס בית עולם בּעערדיגט ווירד צאהלט דיא
חברה דיא קאָסטען פאָלגענדערמאסען, לויט קאָנ־
טראַקט מיט דען לייכענבּעשטאַטטער פיר דיא נע־
טהיגען גענענשטענדע, טאָדטענוואַגען, זאַרג, תכריכים
טהרה, גראַב עפנען 1 קערידש פיר דאס מיטצו־
פאַהרענדע 4־ער קאממיטטעע אונד שמש געביהר.

§ 2. ערפאָלגט דיא בּעשטאטטונג איינעס בּרו־
דערס אָדער דעססען עהעפרויא, פאָן איינער אנדע־
רען געזעלשאַפט, שטעללט דיא חברה איינען קערידש
פיר דאס מיטצופאהרענדע קאָמיטעע, אין פעללען
וואָ דיא חברה זיך אן דער בּעערדיגונג ניכט בּע־
טהייליגט, צאַהלט דיא חברה, קיינע בעערדיגונגס־
קאָסטען,

§ 3. שטירבּט איין קינד איינעס גוטשטעהענדען
מיטגליעדעס דיעזער חברה אונד וועגן איין זאָלכעס
מיטגליעד דער חברה 6 פאָללע מאָנאַטע בּעפאָר דען
איינטריטט איינעס זאָלכען טאָדעספאַללעס אַנגעהערט

האט אונד עס ווינשט דאס קינד אויף דעם גאָטעס־אַקקער דער חברה צו בעערדיגען, זאָ זאָלל דאס פערשטאָרבענע קינד מעננליכען געשלעכטעס, אים אלטער ביז 21 יאַהרע אונד וויבליכען געשלעכטעס ווענן אונפערהייראַטהעט אונד אים עלטערליכען הויזע וואָהנהאַפט, בעערדיגט ווערדען.

דיא חברה צאַהלט דיא קאָסטען פיר דיא נעטהיגען גענענשטענדע פאן געבורט ביז צו איינעם יאַהרע באָגני, זאַרג, תכריכים, טהרה, גראַב עפפנען אונד שמש געביהרען.

פאן איבער 1 ביז 5 יאהרען זאַרג, תכריכים טהרה, גראַב עפנען קעררידיש אונד שמש געביהר

פאן איבער 5 ביז 13 יאַהרען זאַרג, תכריכים. טהרה גראב עפנען, טאָדטענוואַגען אונד שמש געביהר.

פאן איבער 13 ביז 21 יאַהר מעננליכען גע־שלעכטעס אים עלטערליכען הויזע וואָהנהאפט, וויב־ליכען געשלעכטעס, זאָ לאנגע ניכט פערהייראַטעט אונד אים עלטערליכען הויזע וואָהנהאפט, זאַרג, תכריכים, טהרה, גראב עפנען, טאָדטענוואגען אונד שמש געביהר.

§ 4 איין מיטגליעד וועלכעס דער חברה נאך קיינע 6 מאנאטע אנגעהערט, איזט בלאָז צום גאָט־טעסאקער בערעכטיגט, אונר מוס זעלבסט דיא בע־ערדיגונגס קאסטען בעשטרייטען.

§ 5. איין מיטגליעד וועלכעס זיינע בייטרעגע אונד זאָנסטיגע שולדען ביא דער גענעראל־פערזאממלונג ניכט פאָלל ענטריכטעט האט איזט צו גאר קיינע בעערדיגונגס קאָסטען נאָך שבעה געלד בערעכטיגט זעלבער זאָלל ערסט 2 וואָכען נאך דעם ער איינ־געצאהלט האט צו בעערדיגונגסקאָסטען בערעכטיגט זיין.

איין מיטגליעד וועלכעס זיין קינד ביא איינער אנדערען געזעללשאפט בעערדיגען לעסט, איזט צו קיינע בעערדיגונגסקאָסטען בערעכטיגט.

ארטיקעל 11

שטראפען

§ 1. יעדער ברודער זאָוויא יעדער בעאמטער דיעזער חברה וועלכער ביים פערלעזען זיינעס נאַמענס אן אירגענד איינעם קאמיטטע ניכט אַנוועזענד איזט, זאָלל מיט 25 סענט בעשטראַפט ווערדען.

§ 2. ווענן איין בעאמטער אין דרייא הינטער־איינאַנדער פאָלגענדען פערזאַממלונגען ניכט אנוועזענד איזט אונד דאַפיר קיינע גענינענדע ענטשולדיגונג איינגעבראַכט האט, זאָלל ער זיינעס אַמטעס ענט־האָבען ווערדען אונד איין אַנדערעס בערעכטיגטעס מיטגליעד אן זיינער שטעללע ערוועהלט ווערדען.

§ 3. דיא ניכט ערפיללונג איינעס בעאמטען אָדער קאמיטעע מיטגליעדעס איהרער פפליכט זאָלל מיט 25 ס. בעשטראַפט ווערדען.

§ 4, ווענן דער סעקרעטער פערזיימט דיא נעטהיגען ביכער צור געהעריגען צייט אין דיא חברה צו בעזאָרגען, זאָלל מיט 50 ס. בעשטראפט ווערדען

§ 5. איין מיטגליעד דער פאם פרעזידענטען צור אָרדנונג גערופען ווירד אונד ניכט פאָלגע לייסטעט, זאלל פיר דען ערשטען רוף מיט 25ס. ביים צווייטען מיט 50 ס. אונד ביים דריטטען מאל מיט 1.00$ בעשטראַפט ווערדען. ווידערהאָלט ער זיינע שטערונגען אונד לעכט ניכט צור אָרדנונג רופען, זא האט דערזעלבע דאס פערזאַממלונגסלאקאל צו פערלאַסען

אונד זאלל פאן דער חברה אין אנקלאַגע צושטאַנד געזעטצט ווערדען.

§ 6. ווער דער איינלאדונג, אַלס לייכען־קאמיטע ניכט פאָלגע לייסטעט ווירד מיט $2.00 בעשטראַפט.

§ 7. איין מיטגליעד וועלכעס פאם געריכט וועגען קרימינאַל־פערגעהען שולדיג בעפונדען ווירד, זאלל זאפארט געשטאָססען ווערדען.

§ 8. ווער זיינע וואָהנונג-פערענדערונג ניכט בינגען 14 טאגען דעם פינאַנץ־ סעקר. אנצייגט, זאל מיט 25 ס. בעשטראַפט ווערדען

§ 9. איין מיטגליעד דיעזער חברה, דאס גרונד־ לאָזע קלאַגען געגען איינען ברודער פאָרברינגט, אָדער וויסענטליך יעמאַנדען צור מיטגליעדשאַפט פאָרשלעגט דער אונווירדיג אויפגענאממען צו ווערדען, ווער זיך איננער אונד אויסערהאלב דער חברה איינעס בע-טראַגענס שולדיג מאַכט, דאס איינען ברודער דער חברה אונווירדיג איזט, זאלל נאך געהעריגער אונ-טערזוכונג מיט טאַדעל אויסשליסונג פיר בעשטימטע צייט אדער גענצליכער אויסשטויססונג בעשטראַפט ווערדען.

§ 10. איין מיטגליעד אדער דעססען עהעפרויא וועלכע פאן מאָזאישען רעליגיאן צוריקטרעט, זאלל אויסגעשטאָססען ווערדען, אונד פערליערט אַללע אַנ־שפריכע אן דיא חברה.

§ 11. עקסטרא שטייערן וויא אויך עקסטרא אויפלאגען, ספענדונגען אדער אירגענד וועלכע בייטרעגע דיא פאן דער חברה לויט בעשלוסס אָדער דער פאָרזיטצענדע בעאַמטע אין פאָרם פאן שטראַפען איינעם מיטגליעדע אויפערלעגען מאַג, זאללען אַלס איין טהייל דער בייטרעגע געלטען, אונד מיססען ביז צום שלוססע איינעס יעדען קוואַרטאַלס ענט־ריכטעט ווערדען.

אַרטיקעל 12
בעשטיממונגען

§ 1 דיא בפענדונגען פאן מיטגליעדער זאלען מיט 50% בעצאהלט ווערדען. דאס קויפען פאן עליות זאללען מיט דען פאָללען בעטראַג בעצאַהלט ווערדען.

§ 2. ביים אבלעבען איינעס מיטגליעדעס אדער דעססען עהעפרויא זאָלל דיא חברה וועהרענד דיא שבעה יעדען טאג מנין בעזאָרגען.

§ 3. איין פרעמדער דער יאהרצייט האט אונד ווינשט תפילת קדיש צו זאַגען זאלל זיך ביים גבאי מעלדען. זעלבער האַט 25 ס. צו ענטריכטען.

עס איזט קיינעם ניכט געשטאַטטעט פאָרצובעטען אָהנע דיא ערלויבניסס, פאן גבאי.

§ 4 נאך דער ערעפפנונג דער פערזאממלונג זאל דיא טהיר געשלאָססען ווערדען, אונד זאלל פיר ניכט מיטגליעדער דער חברה קיין איינלאסס געוועהרט ווערדען.

§ 5 פערזיימט איין מיטגליעד זיינע שולדען בייא דער ¼ יעהרליכען פערזאמלונג צו ענטריכטען זאל זעלבער פאן פינאנץ־סעקרעטער, צו דער צווייט נעכסטע פערזאמלונג נאך דער גענעראל־פערזאמלונג מיטעלסט רעגיסטרירטען בריעף אויפגעפאָרדערט ווערדען זיינע שולדען צו ענטריכטען, בעצאהלט איין מיטגליעד נאך זא איין אויפפאָרדערונג ניכט, זאלל זעלבער אָהנע וויטערעס פאן דיא מיטגליעדער־ליסטע געשטריכען ווערדען.

§ 6. איין זאָ געשטריכענעס מיטגליעד פערליערט אַללע רעכטע אן דיא חברה אונד איזט ער נאָך

זיינע פאַמיליע צו גאַר קיינע בענעפיציען נאָך צום גאָטטעסאַקקער בערעכטיגט. לויט אַרטיקעל 10, § 4, דיעזער געזעטצע.

§ 7. איין סוספענדירטעס מיטגליעד קאנן זיך בינ־נען דרייסיג (30) טאג פאן שטרייכאבענד גערעכנעט וויעדער גוטמאכען, פאַללס זעלבער דיא ריקשטענדע אונד דיא בייטרעגע פיר דען בעטרעפענדען מאָנאַט פאָלל איינצאהלט. זעלבער איזט נאַך אַבלויף פאן 14 טאַגען צו אַללע געניססע דער חברה בערעכטיגט.

§ 8. נאַך אַבלויף דער אין אָביגען פאַראַגראַף אַנגעגעבענע צייט, פאַללס איינע וויעדער אויפנאַהמע ערזוכט ווירד, זאלל נאַך אַרטיקעל 6 דיעזער גע־זעטצע פערפאַהרען ווערדען.

אַרטיקעל 13.

גאָטטעסאַקקער

§ 1. ווינשט איין ברודער דיעזער חברה פיר זיך אדער זיינע פאַמיליען אנגעהעריגען, איינען אָדער מעהרערע בעערדיגונגספלעטצע רעזערווירען, האט זעלבע פיר יעדען פלאטץ דיא סומע פאן $50.00 צו ענטריכטען.

§ 2. ווינשט איין פרעמדער זיך איינען בעער־דיגונגספלאטץ רעזערווירען, זאלל דיא חברה דען קויפפרייז בעשטיממען.

§ 3. איינע פערוויטוועטע עהעפרויא איינעס פער־שטארבענען ברודערס, פאללס זיא דיא בייטרעגע רעגעלמעססיג ענטריכטעט, זאלל צו בעערדיגונגספלאץ אונד בעערדיגונגסקאסטען, לויט דיא געזעטצע דיעזער חברה בערעכטיגט זיין

§ 4 דיא קינדער איינער זא צאהלענדען שוועסטער זאללען, לויט דיא געזעטצע דיעזער חברה ביים אב־לעבען בעשטאטעט ווערדען

§ 5. הייראטהעט איינע פערוויטוועטע שוועסטער פערליערט זעלבע וויא אויך איהרע קינדער אללע רעכטע אונד געניססע אן דער חברה.

§ 6. ווירד איין מיטגליעד אדער דעסען עהעפרויא אויף דער חברה'ס גאטטעסאקער בעערדיגט, זאלל פאר דיא בעערדיגונג דער לייבע 10$ אלס דעפאזיט פיר איין גראבשטיין בייא דער חברה הינטערלעגט ווערדען.

בייא איינעם קינדע זאלל 2.00$

פרעמדע וועלכע אויף דיעזער חברה׳ס גאסט־
טעסאַקער בעערדיגט ווערדען. מיססען פאַר דיא בע־
שטאַטטונג 15$ פיר איין גראבשטיין רעפּאַניערען.

ארטיקעל 14

גבאים, שול סעקרעטער אונד שמש

§ 1. דיעזע חברה זאלל 2 גבאים פיר שבת אונד
יום טוב, 2 גבאים פיר דיא וואָכען טאגע. וועהלען
דערען צייטדויער מיט דיא אנדערע בעאמטען אנ־
פענגט אונד ענדעט.

דיעזעלבען האַבען אים פעראיין מיט דען שול
סעקרעטער דיא קאנטראָללע איבער דען גאָטטעס־
דיענסט, אונד קריאת התורה. וויא אויך איבער
זאַנסטיגע שולרעגעלן.

§ 2 דער שמש זאללע בעפעהיגט זיין אלס בעל
קורא וויא אויך אלס פאָרבעטער צו פונגירען, זעל־
בער זאָלל אויף 1 יאהר אויפגענאָמען ווערדען, מיט
4 וואָכען געגענזייטיגער קינדיגונג. זעלבער זאל אויך
אלס קאָללעקטאר אנגעשטעללט ווערדען, אונד ער־
העלט 10% דיא פאן איהם קאללעקטירטען געלדער,
דיא בירגשאַפט זאלל פאַר דער וואַהל דעם שמש

בעשטיממט ווערדען. דאס געהאלט דעסזעלבען זאל פאָר דער אויפנאַהמע פאָן דער חברה בעשטיממט ווערדען.

אַרטיקעל 15

חברה קדישא.

§ 1 אם שמיני עצרת זאלל איינע וואַהל פיר חברה קדישא גבאים שטאַטטפינדען, דערען מיט־גליעדער ביים אבלעבען איינעס מיטגליעדעס אדער דעססען עהעפרויא דאַרויף צו אַכטען האבען, דאַסס דיא לייכע נאך שטרענג יידישעם ריטוס בעשטאַטעט ווירד.

דיעזעלבען האבען ביים אַבלעבען איינעס מיטגליער־דעס אדער דעססען עהעפרויא נאַכטוואַכע צו געבען.

אַרטיקעל 16.

פאַרלאַמענטאַרישע רעגעלן.

§ 1. בייא ערעפפנונג דער פערזאַממלונג, זאָלל זאבאלד דער פרעזידענט דען רוף צור אָרדנונג ער־לאססען האט, יעדער ברודער, זאוויא יעדער בעאַמ־טער זיינען זיטץ איננעהמען.

§ 2. בעאמטע קעננען דיא פערזאַממלונג פאר

דערען שלום אהנע גענינענדע גרינדע, וועלכע פאָרהער דען פרעזידענטען מיטצוטהיילען זינד, ניכט פערלאסען.

§ 3. וועהרענד דער פערזאַממלונג זאלל דיא גרעסטע רוהע אונד אָרדנונג הערשען, קיינע געפליס־ טער, קיין אוננעטהיגעס אומפערגעהען זאָלל שטאַט־ פינדען אונד נור דער חברה בעטרעפענדען געגענ־ שטענדע דירפען בעשפראָכען ווערדען.

§ 4. יעדער ברודער, דער צו שפרעכען ווינשט זאָלל אויפשטעהען, זיך אַכטונגספאָלל אן דען פרעזי־ דענטען ווענדען אונד דאס וואָרט פערלאַנגען, זיינע בעמערקונגען נור אויף דען פאָרליעגענדען געגענ־ שטאַנד בעשרענקען, אונד ניכט לענגער אלס 10 מינוטען, אָדער מעהר אלס דרייא מאל איבער איי־ נען אונד דענזעלבען געגענשטאנד שפרעכען.

§ 5. זאללטען מעהרערע ברידער צור גלייכער צייט אויפשטעהען אום צו שפרעכען, זאָ האט דער פרעזידענט צו בעשטיממען, ווער צוערסט דאס וואָרט האט, אונד דיא איבריגען האבען אונבעדינגט איהרע זיטצע איינצונעהמען

§ 6. ווירד איין ברודער פאם פרעזידענטען אָדער

פאן איינעם חברה ברודער צור אָרדנונג גערופען, זא זאלל דערזעלבע זאפארט צו שפרעכען אויפהע־רען, אונד זיינען זיטץ איננעהמען, ביז דיא אָרד־נונגספראגע ענטשיעדען איזט, עס מוס יעדאך דיא אורזאכע דער אָרדנונגספראגע אַנגעגעבען ווערדען.

זאָללטע איין ברודער אפפעלירען, זא זאלל דיא חברה אָהנע וויטערע דעבאַטע דורך אבשטיממונג ענטשיידען, אונד דען ברודער בייא גינסטיגער ענט־שיידונג דאס רעכט איבער דען פאָרהערגעגאַנגענען געגענשטאַנד צו שפרעכען ערטהיילען. דער פרעזי־דענט זאלל בייא אללען פראגעפונקטע אונד אב־שטיממונגען וואָבייא איינע שטיממענגלייכהייט איזט, דיא ענטשיידענדע שטיממע האבען, אונד ווענן ער אים שטוהלע איזט, זא זאלל ער קיינען אנטהייל אן דען דעבאַטען נעהמען, עס זייא דענן צור ערקלעה־רונג דער דעבאַטטען, געזעטצע אונד אָרדנונגספראַגען.

§ 7. דער פרעזידענט האט יעדען צור ענטשיי־דונג פאָרליעגענדען געגענשטאנד דער חברה פאָר־טראַגען אונד בעפאָר ער צור אַבשטיממונג שריי־טעט, דיא פראגע שטעללען: אָב דיא ברידער

היערפיר פערטיג זינד, שטעהט ניעמאַנד צו שפּרעכען אויף, זא זאלל ער דיא פראַגע פאָרלעגען אונד נאכדעם איזט ניעמאנדען דאס שפּרעכען היעראיבער געשטאַטטעט.

§ 8. קיינע פראגע זאלל ערערטערט ווערדען עס זייא דען, דאס דיעזעלבע פאן איינעם מיטגליעדע פאָרגעשלאגען. פאן איינעם אנדערן מיטגליעדע אונטערשטיצט אונד פאם פּרעזידענטען פאָרגעלעגט איזט.

§ 9. ווען איין פאָרשלאַג דער חברה פאָרליעגט, זאָללען קיינע אנדערע אנטרעגע געשטעללט זיין, אַלס a) דען פארשלאג אויף דען טיש צו לעגען b) איבער דענזעלבען אבצושטיממען c) דענזעלבען איינען קאמיטעע צו איבערגעבען, d) דענזעלבען אַבצוענדערן, זאָלכע צוגעפיגטע אנטרעגע, געהען אַלען איבריגען פאָראן אונד זאָללען דיא לעטצטערן אָהנע דעבאַטטען ענטשיעדען ווערדען.

§ 10 אללע פראגען זאללען אין דער פאָרם געשטעללט ווערדען, אין וועלכער זיא בעאנטראגט ווארדען אויסגענאָמען בייא אויספיללונג פאן לעערען שטעללען, וואָ עס זיך אום צאַהלען אדער צייט

האנדעלט, עס זאלל דאנן דיא גרעכטע סומע, דיא העכסטע צאהל אדער דיא לענגכטע צייט צוערסט פערהאנדעלט ווערדען. אירגענד איין ברודער, קאנן אויף טהיילונג דער פראגע אַנטראגען וועננ עס דע־רען זינן ערלויבט.

§ 11. נאכדעם אירגענד איין בעשלוסס געפאַסט איזט, קאנן איין מיטגליעד, וועלכעס מיט דער מעהר־הייט געשטיממט האט, אין דערזעלבען, אדער נעכסט פאָלגענדען זיטצונג, (אויסגענאָממען שטראַפאורטהייל) איינע ווידער ערוועגונג דעסזעלבען בעאנטראַגען, איין זאָלכער אנטראַג מוס פאן דער מעהרהייט אנגענאממען זיין, עהע דיא שאן ענטשיעדענע זאכע אויף׳ס נייא פערהאנדעלט ווערדען דאַרף.

§ 12. אללע פראַגען וועלכע ניכט דורך דיעזע געזעטצע דער חברה איהרע ערלעדיגונג פינדען, זאללען דיא מעהרהייט אללער מיטגליעדער וועננ מעגליך נאך דען געוועהנליכען פאַרלאַמענטאַרישען געברויכען וויא זאלכע אין קאָשינגס מאנועל אָף פאַרלאַמענטארי פראַקטיס פערצייכנעט זינד ענט־שיעדען ווערדען.

אַרטיקעל 17.

אויפלעזונג.

דיעזע חברה קאנן ניכט אויפגעלעזט ווערדען, זאָלאנגע זיעבען מיטגליעדער פיר דען פאָרטבעשטאַנד דעסזעלבען שטיממען.

אַרטיקעל 18.

אבענדערונג דיעזער געזעטצע.

§ 1. דיעזע געזעטצע איינצעלנע פּאַראַגראַפען, נאך זאלכע, וועלכע אין צוקונפט, פאן דער חברה אויף געזעטצליכער וויזע אנגענאָממען ווערדען, זאָללען אירגענדוויא, וויעדערופען, אויפגעהאָבען, פערבעסערט אָדער פערענדערט ווערדען, ווענן ניכט איין שריפטליכער אנטראג היערצו דער חברה פאָרליעגט אונד דורך בעשלוסס דערזעלבען צור פערהאנדלונג צוגעלאַססען ווירד.

§ 2. איין זאָלכער אנטראַג מוס נאך דעם אין צוויא אויפאיינאַנדער פאָלגענדען פערזאַממלונגען פאָרגעלעזען אונד אין איינער דריטטען, וועלכע איינע גענעראַל אדער שפּעציאל־פערזאַממלונג זיין מוסס, פערהאנדעלט ווערדען, דורך צווייאדריטטעל אללער

אבגעגעבענען שטיממען אנגענאָממען זיין, אום אין געזעטצעסקראַפט טרעטען צו קעננען.

§ 3. עס זאלל קיין מיטגליעד דאס רעכט האבען, איינעם דער געזעטצע דער חברה, ווענן אויך נור אויף איינער קורצען פריסט, ווערענד דער פער־זאממלונג צו סוספענדירען אין פאָרשלאג צו ברינגען.



דאס געזעטצ־קאָמיטטע.

לואיס גאלדבערגער, טשערמאן,

יאקאב טשורש, סעקרעטער,

העררים קאָהן, פראנק באָב,

מ. האבער, יאָז. בראָדסקי,

ל. גראָססבערג, ד. וויינשטיין,

ל. גאלדפינגער.

ה. ריין, עקס־אָפפיציאָ.

געשעפטס־אָרדנונג.

1. פערלעזען דער בעאמטען ליסטע אונד אנמער־ קונג דער אַבוועזענדען.
2. פערלעזען דעס פּראָטאָקאללס דער לעטצטען פערזאממלונג
3. בעריכט דעס אונטערזוכונגס־קאמיטעעס, באל־ לאטירונג פיר קאנדידאַטען.
4. איינפיהרונג פאן קאנדידאַטען.
5. פאָרשלעגע נייער קאנדידאַטען.
6. וויס איין ברודער איינען קראנקען ברודער.
7. פערלעזען פאן רעכנונגען אונד צושריפטען.
8. בעריכט דער גבאים.
9 בעריכט דער שול טראָסטיעס,
10. בעריכט דער טראָסטיעס,
11. נאמינאציאן אונד וואַהל דער בעאַמטען.
12. אינסטאַללאַציאן דערזעלבען
13. בעריכט דער פערשיעדענער קאממיטטעען.
14 אונערלעדיגטע געשעפטע,
15. ריצעס צום איינצאהלען,
16, צום וואָהל אונד בעסטען דער חברה,
17, איננאַהמען אונד אויסגאבען.